

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

## PARESER

**Diálogu Entre Governu no Sosiedade sivíl**

**Kona-ba**

**Impaktu COVID-19 no Inundasaun**

**ba setór infraestrutura báziku**

**18 Juñu 2021**

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

## INTRODUSAUN.

Iha loron 18 Juñu 2021, Forum ONG Timor-Leste (FONGTIL) hala'ó diálogu ida entre sociedade sivíl ho Governu liu hosi prezensa BTL, E.P, no EDTL, E.P, iha Aula CNE Dili kona-ba Impaktu COVID-19 no inundasaun ba seitor infraestrutura baziku.

Programa Diálogu ida ne'e hetan apoiu hosi Gabinete Apoiu Sociedade Sivíl – Unidade Auditoria Sosiál Gabinete Primeiru Ministru nian. Diálogu ida ne'e hetan partisipasaun direta hosi membru sociedade sivíl sira, tantu iha Dili hanesan PB BESI Timor-Leste, Water Aid, AHMDTL, Rede Feto no mós membru sociedade sivíl sira iha Munisipiu sira liu hosi enkontru virtual ne'ebé fasilita hosi Sekretáriadu FONGTIL. Aleinde ne'e, iha mós prezensa hosi Eis Membru Governu sira ne'ebé responsabiliza ba setór infraestrutura iha Timor-Leste hanesan eis Sekretáriu Estadu Obras Públiku Sr. Domingos Caero no mós Sr. Joao Alves, media no mós Organizaun internasionál sira balu.

Hosi diálogu ida ne'e, partisipante sira foti asuntu importante sira kona-ba mekanizmu sira ne'ebé prezisa atensaun hosi Governu atu nune'e bele melhoria atendimentu públiku nian kona-ba bee no Saneamentu, redusaun risku sira hosi dezastru naturais sira hanesan inundasaun no mós asesu eletrisidade ba ema hotu. Pontu deskobrevimentu sira mak hanesan tuir mai ne'e:

## PEDN NIA METAS BA DRAINAJEN LA ATINJE.

Iha tinan rua ikus ne'e, kapitál Dili enfrenta inundasaun ida ne'ebé boot tebes. Especialmente iha 4 Abril 2021 foin lalais ne'e, halo besik kapitál Dili nia atividade ekonómiku, social sira paradu total, estraga infraestrutura lubuk iha kapitál Dili, halo ema lubuk tenke lakon vida, lakon hela fatin, no barak hosi sira ne'e sei hela iha fatin refujiadu.

Hosi diálogu ida ne'e Plataforma Nasional Be no Saneamentu Timor-Leste (PNBESI-TL) apresenta katak iha fatór tolu fundamental ne'ebé sai tiha kazu ba inundasaun iha kapitál Dili mak hanesan drainajen ne'ebé la apropriadu, ema ne'ebé soe lixu arbiru no mós laiha planu urbanizasaun ne'ebé dí'ak hosi Governu.

Iha Timor-Leste nia Planu Estratéjiku Dezenvolvimentu Nasional (PEDN) hateten katak to iha 2015 Governu tenke konklui ona drainajen iha Kapitál Dili ho objetivu atu halo Dili mós no evita inundasaun. Aleinde ne'e, PEDN mós tarjeita atu atinje metas sira ba drainajen iha Munisipiu sira ne'e sei harii hotu ona iha 2020. Infelizmente, metas hirak ne'e la atinje, no sociedade sivíl sira hare katak fallansu hosi Governu ida ne'e hodi atinje nia metas rasik iha PEDN halo tiha kapitál Dili sai tiha sidade ne'ebé vulneravel ba inundasaun.

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

Iha aspetu lubuk ne'ebé diálogo ne'e konsidera nudár obstákulu sira fundamental ba fallansu Governu nian kona-ba drainajen. Fatór ida mak Governu la fó prioridade ba nia PEDN ba drainajen iha Dili iha nia Orsamentu Jerál Estadu kada tinan kompara ho infrastrutura sira seluk. Fatór seluk mak dependénsia Governu nian ba iha orsamentu ne'ebé mai hosi empréstimu no doasaun hosi doadór sira.

Iha tinan 2017, Tribunal das Contas Timor-Leste la fó vistu Previa ba iha kontratu empréstimu ne'ebé Timor-Leste atu hetan hosi Banku Export-Import China (CHINA EXIM BANK) hodi harii no hadi'ak sistema drainajen iha sidade Dili. Sociedade sivíl hare katak hafoin Tribunal Contas nia desizaun, Governu laiha tan opsaun seluk atu kontinua projetu ida ne'e hanesan uza fontes seluk ka uza Timor-Leste nia osan rasik, maske planu ba drainajen sira ne'e preparadu tiha ona antes . Iha 2021 nia laran, Millennium Challenge Corporation (MCC) hosi Estadu Unidus foin promote atu fó apoiu finanseiru ba projetu drainajen ida ne'e. Infelizmente, kometimentu ne'e seidak realizá to ohin lora.

Aleinde ne'e, inundasaun ne'ebé akontese iha kapitál Dili ne'e iha relasaun ho basia de retensaun udan bee nian balu iha kapitál Dili mak sai ona fatin abitasaun komunitária nian dezde tinan rua nulu ikus ne'e. Caicoli, Hudi Laran, Maslidun, no fatin balu muda ona nia funsaun hosi basia de retensaun ba hela fatin komunidadade nian.

Peritu sira iha area infrastrutura sira mós rekoñese katak dezeńu drainajen ne'ebé Governu halo ne'e sei halai iha area abitasaun komunitária sira nian. Nune'e kustu kompensasaun atu liberta rai komunidadade sira ne'e karun teb-tebes ne'ebé difikulta Governu atu bele implementa projetu ida ne'e ho lalais.

BTL, EP, iha diálogo ida ne'e hateten katak sira iha ona planu ne'ebé feitu duni atu ke'e ona kanál drainajen sira iha Dili laran atu dezvia bee hosi foho leten ba iha mota Comoro iha tempu badak bainhira programa orsamentu ba drainajen ne'e aprovadu ona. Peritu ida iha diálogo ida ne'e apresenta katak maske iha ona dezeńu maibé rekomenda ba Governu atu bele halo mós estudu ba iha estrutura rai ne'ebé kanál drainajen nee sei halai tuir.

## **PERSIZA PLANU URBANIZASAUN.**

Inundasaun iha Kapitál Dili ida ne'e la sees hosi frakeza Governu Timor-Leste nian ne'ebé la implementa planu urbanizasaun ho lalais kona-ba oinsá halo Dili sai nudár Kapitál nasaun, sentru administrasaun, no abitasaun nian. Diálogo ida ne'e rekoñese katak nudár sentru ba atividade ekonomia, administrasaun no social Timor-Leste nian,

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

Dili enfrenta kompleksidade ida ne'ebé boot tebes kona-ba oinsá atu regula sidade ne'e. Timor-Leste seidauk iha mekanizmu ida atu obriga sidadaun sira hodi hetan lisensa bainhira harii uma ka edifísiu ruma.

Frakeza ida ne'e halo tiha ema hotu-hotu harii sira nia uma konforme sira nia hakarak. Moru sira ne'ebé as, no uma, loja no edifísiu lubuk mak taka tiha be dalan sira. Autoridade sira labele kontrola ona oinsá Kapitál Dili ne'e hodi la'o ba oin. Tanba ne'e, diálogu ida ne'e rekomenda katak Governu prezisa kria enkuadramentu legal ida hodi regula katak ema ida labele harii uma ida kuandu seidauk hetan lisensa hosi Governu ka autoridade ne'ebé competente.

Maske Planu Urbanizasaun ne'e halo tiha ona hosi primeiru Governu Konstitusional no Kuartu Governu Konstitusional ne'ebé rekomenda hela hodi reformula tan planu ne'e, maibé nunca mais implementa. Razaun ne'ebé eis Governantes sira apresenta iha diálogu ne'e mak krize polítika militar iha 2006 nudár obstákulu prinsipál ba Governu atu realiza Planu Urbanizasaun ba Kapitál Dili.

Diálogu ida ne'e hare katak karik Governu nafatin la tau matan ba Planu Urbanizasaun iha Timor-Leste, especialmente iha Kapitál Dili, nune'e inundasaun sira sei kontinua akontese ba beibeik no sei estraga infraestrutura sira balu, halo ema barak mak sai vítima tanba lakon sasán no vida. Nune'e, FONGTIL rekomenda ba Governu atu bele tau matan ba comunidade sira ne'ebé durante ne'e hela iha basia de retensaun sira iha kapitál Dili inklui sira ne'ebé hela iha mota ninin no foho ninin sira atu nune'e bele hamenus risku sira hosi dezastre nian.

Aleinde ne'e, karik Governu hakarak atu halo Planu Urbanizasaun ne'e, FONGTIL rekomenda atu planu ida ne'e labele hamenus direitus sidadaun nian liu hosi kria kondisaun sira ne'ebé dignu antes halo relokasaun comunidade nian. Sosiedade sivíl sira iha ona esperiênsia kona-ba oinsá estadu halo despeju obrigatóriu sira ba comunidade sira balu iha Dili laran ne'ebé dalawain benefisia de'it latifundariu no mós ema sira ne'ebé iha kapitál duke povu baibain.

Seriedade Governu ne'ebé menus no mós intervensaun figura polítiku sira hodi proteje utilizaun area protejidu iha Maslidun, foho ninin, Caicoli, Ai-tarak laran nudár obstákulu boot ida tebes ba Timor-Leste atu hadi'ak sidade Dili ida ne'ebé livre hosi inundasaun sira. Intervensaun polítika sira hanesan ne'e sei halo kustu sira iha futuru sai karun liu tan no labele resolve problema inundasaun sira iha futuru, maibé nafatin tau comunidade sira iha risku nia laran de'it.

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

Tanba ne'e, FONGTIL sujere ba Governu atu hahu hanoin ona abitasaun komunitaria ida ne'ebé dignu, besik ba facilidade publiku sira hanesan eskola, merkadu no mos ospital ne'ebé finansia hosi Governu antes entrega ba komunidadade sira hodi hela liu hosi selu ka reembolsa ho montante sira ne'ebé ki'ik hanesan \$50 ka \$100 kada mess. FONGTIL fiar katak abitasaun komunitaria mak dalan di'ak liu atu ajuda Governu hodi hamenus risku dezastre sira, hafasil Governu hodi fornese assistensia servisu publiku nian hanesan dada eletrisidade, dada kanu bee mos, halo baleta, atendimentu emerjensia hanesan ambulansia, dezastre naturais no mos bele aumenta devisa estadu nian kada tinan.

## DENSIDADE POPULASAUN TANSA ADMINISTRASAUN NO EKONOMIA NEBE SENTRALIZADU.

Kada tinan besik 16 mil Jovens Timor oan sira mak tama ba iha forsa laboral tanba akaba ona sira nia estudu sekundaria nian, aumesmu tempu sira halo migasaun hodi muda hosi sira nia munisipiu mai hela iha Dili. Tuir sensu 2015 Munisipiu Dili iha uma kain 42,485 ho densidade habitasaun nian kada kilometru kuadrado nian hamutuk 828, 2 no numeru populasaun maizumenus 304,889 (tuir projesaun iha 2017) no numeru ida sei aumenta kada tinan.

Kapital Dili ne'ebé nia dimensaun kloot ona sei labele simu migrasaun no urbanizasaun kada tinan ba jovens no populasaun sira ne'ebé hakarak buka moris no estudu iha Kapital Dili. Ho populasaun ne'ebé aumenta kada tinan, area protejidu sira no fatin risku sira ba dezastre naturais sai tiha fatin ba komunidadade sira hodi harii sira nia uma.

Atu hamenus densidade populasaun no estragu ba area protejidu sira iha Dili laran, durante dialogo ida ne'e, sociedade sivil sira, Camara Comercio Industria Timor-Leste (CCI-TL) rekomenda ba Governu atu hahu ona hanoin kona-ba alargamentu sidade kapital nian ba iha Liquisa no Metinaro liu hosi hahu estabese Sistema transportasaun publiku ne'ebé seguru, available no tuir oras hodi nune'e bele facilita movimentu sidadaun sira hosi area sira ne'ebé dook hosi sentru kapital hodi bele mai servisu ka halo sira nia atividade.

Aleinde ne'e, politika descentralizasaun ekonomia, administrasaun no social nian tenke alkansa ona ho lalais. FONGTIL hare katak distribuissau rekursu ekonomiku no administrasaun ida ne'ebé la igual entre munisipiu sira ho kapital Dili halo tiha densidade iha Dili sai maka'as liu tan no dalawain sei sai kauza ba problema social sira iha futuro.

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

## **ALOKASAUN ORSAMENTAL.**

PEDN nia metas iha 2015 ba bee mós nian ne'e tuir kedas metas Objektivu Dezenvolvimentu Millennium (ODM) nian katak 75% hosi populasaun sira iha area rural hetan ona asesu bee mós ida ne'e seguru, fiavel no sustentável. Infelizmente, metas ida ne'e la atinje duni. To iha 2020, hosi 42 mil uma kain iha Kapitál Dili, iha de'it 14 mil uma kain mak foin bele asesu bee mós hosi Sistema bee mós estadu nian, no sira seluk ne'e sei depende ba be posu sira.

WATERAID hateten katak durante tinan hirak kotuk ne'e Dekretu lei no 4/2004 de 11 de Fevereiro fó oportunidade boot liu ba area urbana hodi bele hetan prioridade hosi Governu ba bee mos. Fundu Infrastrutura ne'ebé aloka tinan-tinan ba setór bee mós nian barak liu aloka ba forneseimentu bee mós iha area urbana duke ba area rural. Tanba ne'e presiza, polítika ida ne'e presiza hadi'ak ona atu nun'e bele iha distribuisaun rekursu ida ne'ebé iguál entre area urbana ho rural sira kona-ba asesu bee mós nian.

WaterAid ho PN Besi Timor-Leste hare katak alokasaun orsamentu ne'ebé menus hosi 1% kada tinan ba setór bee mós nian nudár obstákulu boot ba povu Timor-Leste hodi bele asesu bee hemu ida ne'ebé saudavel no sustentável. Nune'e, FONGTIL sujere ba Governu atu bele halo investimentu orsamentál ida ne'ebé sériu ba iha setór bee mós nian kada tinan.

Maske nune'e, hafoin Timor-Leste estabelese empreza estatal ida ba setór be mós nian, Be Timor-Leste (BTL,EP), FONGTIL hanoin katak kapitalizasaun ba BTL,EP ne'e atu ajuda BTL hodi kria nia planu negósiu nian ho didi'ak atu bele iha independénsia finanseiru duni hosi nia atividade rasik ne'ebé labele ona depende ba orsamentu estadu nian tinan-tinan. FONGTIL nia preokupasaun ida ne'e iha relasaun ho dezempeñu empreza estatal sira iha Timor-Leste ne'ebé besik enfrenta deficit orsamentál kada tinan tanba la konsege hetan retornu hodi finansia nia kustu operasionál sira. FONGTIL hanoin katak karik empreza estatal hanesan BTL, EP, ne'e rasik la bele finansia nia kustu operasionál rasik, Orsamentu Jerál Estadu mak sei lori naha todan ida ne'e.

Buat seluk ne'ebé diálogu ida ne'e fó sai mak servisu fiskalizasaun ba projetu infrastrutura sira ne'ebé hala'o hosi entidade supervizaun sira hanesan Ajénsia Dezenvolvimentu Nasional, Parlamentu Nasional, Inspektur Jerál, Komisaun Anti Korrupsaun no seluk tan. Sosiedade sivíl sira observa katak durante ne'e, entidade sira ne'e hala'o servisu ne'ebé la integradu no iha tendénsia halo ket-ketak. Asuntu ne'e iha relasaun ho qualidade obra infrastrutura sira nian ne'ebé sei fraku tebes. Peritu ida hateten katak bainhira servisu fiskalizasaun no supervizaun nian fraku, entaun kompañia sira sei buka maneira atu aumenta nia lukru liu hosi uza sasán ka matéria sira

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Díli, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

ne'ebé baratu ka hamenus obrigasaun kontratual ne'ebé Governu atribui ba kompañia ne'e atu halo tuir.

## EDTL NIA PRODUSAUN ENERJIA BOOT LIU NIVEL KONSUMU.

Eletridade nudár setór infrastrutura ida ne'ebé hetan atensaun maka'as hosi Governu dezde tinan sanulu ikus ne'e. Projetu sentráel elétrika rua ho kapasidade 250MW ho liña tranzmisaun 700 km ne'ebé hale'u Timor-Leste laran tomak ne'e besik akumulá \$1.2 biloens hosi orsamentu estadu nian. Maske Timor-Leste nudár nasaun ida iha rejiaun nee, ne'ebé liu 75% hosi uma kain sira asesu ona ba eletridade, maibé kapasidade produsaun enerjia ne'ebé prodús ne'e sei boot liu fali nivel konsumsaun enerjia nian.

Kada tinan Governu aloka maizumenus liu \$100 miloens ba Kustu produsaun no mós manutensaun nian maibé retornu ne'ebé EDTL hetan ne'e maizumenus \$35 miloens kada tinan. Hosi ne'e, EDTL enfrenta deficit fiscal kada tinan, no deficit ida ne'e sei finansia hosi Orsamentu Jerál Estadu kada tinan. Flutuasaun presu internasionál ba kombustivel fó impaktu ba kreximentu Kustu produsaun aas teb-tebes. Aleinde ne'e, partisipasaun no kontribuisaun husi kliente sira menus fó efektu ida ne'ebé maka'as ba sustentabilidade EDTL - EP, hanesan ligasaun ilegal no seluk tan. Maske nune'e, sosiedade sivíl sira hare katak menus prioridade hosi Governu atu sosa kontadór prepagu eletridade nian mós sai tiha kauza ba menus kontribuisaun hosi komunidadade nian.

Atu aumenta kontribuisaun hosi setór privadu ka indústria boot sira ohin no futuru nian, sosiedade sivíl sira husu ba Governu atu bele mós hare planu investimentu sira hosi indústria nian iha Timor-Leste. Sosiedade sivíl sira fó ezemplu katak maske EDTL ekspeta katak indústria sira hanesan TL Cement no sira seluk nia konsumu enerjia nian sei ajuda EDTL atu fó valor ba produsaun enerjia ne'ebé sentráel rua ne'e sei prodús, maibé iha estudu preliminaría sira ne'ebé TL Cement hato'o ba Governu iha tinan hirak kotuk liu ba ne'e hatudu katak sira sei prodús enerjia rasik duke uza EDTL nian. Preferénsia sira hanesan ne'e sei halo EDTL labele hetan lukru ka finansia nia operasaun rasik.

EDTL, EP. Mós hare katak kualidade matéria báziku nian ba projetu eletridade ne'ebé Timor-Leste uza hela ne'e dala wain laiha kualidade. Ida ne'e akontese tanba Timor-Leste seidak iha serfikasaun kona-ba standar sasán eletridade ne'ebé ema fan ho livre iha loja-loja ne'ebé ikus mai fó risku ba konsumidór sira. Timor-Leste presiza Lei ida ne'e atu regula kona-ba labele fa'an sasán eletridade nebe la standard.

Aleinde ne'e, sosiedade sivíl sira mós hare katak EDTL ho BTL, EP nudár instituisaun rua ne'ebé iha ligasaun ba malu, espesialmente kontribuisaun enerjia atu bele fornese bee

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

mós ba comunidade sira. FONGTIL sujere ba empreza rua ne'e atu bele iha planu negósiu integradu ida atu bele fornese bee no eletridade ba uma kain sira, no mós bele explora opsaun sira kona-ba buka rekursu enerjia hosi bee rasik iha futuro.

## **BE MOS NO ELETRIDADE BA FETO NO EMA HO DEFISIENSA.**

Hanesan deskreve ona antes katak Timor-Leste nia situasaun bee mós nee sei dook hosi prinsipiu saudavel, seguru no asesivel ba ema hotu. AHMDTL, organizaun ida ne'ebé luta ba direitu ema ho defisiensia sira nian iha Timor-Leste hateten katak ema ho defisiensia, feto ho defisiensia hetan diskriminasaun ida ne'ebé boot tebes hosi Sistema forneseun bee mós no eletridade nian iha Timor-Leste nian.

Iha situasaun pandemia no dezastre naturais ne'ebé foin lalais ne'e akontese ema ho defisiensia sira hetan ameasa no risku ida ne'ebé boot. Resposta emerjensia hosi Governu nian ba ema ho defisiensia sira laiha tanba atendente Pillar III Governu nian la tau prioridade ba ema ho deficiente sira kuandu akontese inundasaun iha Dili. Ezemplu mak Ema ho defisiensia iha Manleuana la asesu bee mós tanba servisu bombeiru la tau prioridade ba atende nesidade ema ho Defisiensia kona-ba Saneamentu tanba de'it razaun karreta mina laiha no karreta aat.

AHMDTL hare katak solidariedade ba ema defisiensia sira ne'e mai hosi ema ho defisiensia rasik. Ahi mate, laiha bee mós, laiha hahan, laiha asesu ne'e difikulta tebes feto defisiensia sira, no halo todan liu ba sira ne'ebé iha oan nurak ka oan sira sei ki'ik.

Aleinde ne'e, AHMDTL hare katak rezolusaun ida nebe hasai husi Ministériu Obras Publika kona-ba Fasilidade ba asesibilidade nian maibé uma sira nebe ema halo nafatin la tau prioridade ba fasilidade assessable tanba Rezolusaun ida ne'e laiha nehan atu tata. Maioria parte Infrastrutura sira nebe halo husi Governu la fó importansia ba asesibilidade Ema ho Defisiensia, ezeptu mak Ponte Comoro I. WATERAID mós rekomenda katak dezeñu ba projetu bee mós nia ne'e tenke inklui mós rampa atu nune'e bele ajuda ema ho defisiensia sira bele ba asesu.

Ba direitu feto sira nian, Organizaun FEO, membru Rede Feto nian ida hateten katak durante inundasaun, saúde inan ho oan sira hetan ameasa ida ne'ebé perigu tebes hosi bee ne'ebé sae, no mós hosi fiu eletridade sira ne'ebé la seguru tanba liga ilegalmente hosi comunidade sira no la hetan atensaun hosi EDTL rasik. Ho nune'e, Rede Feto rekomenda katak Presiza partisipasaun inan feton sira iha prosesu dezeña planu servisu kona-ba forneseun be 'e mós nian atu nune'e bele responsive ba feto sira.

Nune'e mós, Alola Foundation hateten katak depois inundasaun, comunidade barak mak ba hela iha fatin refujiadu sira. Tuir Alola Foundation nia observasaun, katak iha



# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

fatin refujiadu lubuk mak laiha bee mós, hariis fatin ne'ebé seguru no mós laiha eletrisidade ne'ebé hafasil hodi hamosu asédiu seksuál ba feto no labarik sira iha sentru refujiadu sira . Nune'e sosiedade sivíl sira rekomenda katak bainhira iha situasaun sira hanesan inundasaun ka emerjénsia nian Governu tenke fó prioridade uluk ba fornesimentu be 'e ba inan isin rua sira no Ema ho Defisiénsia sira iha Sentru Refujiadu sira.

## **Tenke kria konsiénsia hodi la Soe lixu arbiru**

Kada tempu udan, lixu uma kain nian, indústria ki'ik sira no mós ema nian sempre nakonu iha mota laran. Kultura konsumtivu komunidadade nian ba sasán plástiku sira, hahán "instant" sira halo tiha lixu barak mak kontinua taka tiha baleta no mós mota sira iha Dili laran.

Sosiedade sivíl sira rekomenda atu Governu tenke haforsa kampaña nasional nian ida ne'ebé boot atu forma konsiénsia hodi la soe lixu ba fatin arbiru no mós halo kampaña atu hamenus konsumsaun plástiku sira iha Timor-Leste. Oitavo Governu nia programa kona-ba zero plástiku seidak másimu.

Aleinde ne'e, servisu Saneamentu nian hodi hili fo'er sira iha Kapital Dili nian presiza hadi'ak liu tan. Servisu interministerial atu hamoos sidade Dili ida hodi sai mós ne'e importante teb-tebes no mós involve autoridade lokal sira no komunidadade sira nudár mekanizmu ida ne'ebé tenke esplora hosi Governu.

## **Observasaun no preokupasaun sira hosi rede municipal sira**

### **Ermera**

- Estrada diresaun Dili ba Ermera hetan estragu tanba Rai monu hodi taka tiha barrajen no baleta.
- Barrajen hosi mota Gleno monu tun tiha hodi halo mota nee ba sobu komunidadade Nia toos no ameara sira nia hela fatin.
- Mota Bebai iha Gleno estraga natar komunidadade sira nian iha Suco Asulau-Sare.
- Estrada sira ne'ebé liga kapital Gleno ba postu Letefoho, Atsabe, inklui Hatulia hetan estragus hodi rezulta dalan at defikulta transporte no fó ameara ba Vida komunidadade
- Edeficio Escola Ida iha Suco Estado, Aldeia Tasaqina hetan estragus hosi udan no anin boot halo tiha material eskola nian hanesan livru matrikula, kaderneta, inklui dokumentu seluk bokon no dodok hotu.

### **Ainaro**

- Estrada ba Postu Hatobuilico ho Postu Hatudo at los, inklui Suco Manetu, Edi, Manelobas. Suco Mulo ho Suco Nunumogue no Suco Mauchiga.

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

- Suku balu iha Ainaro seidauk asesu eletrisidade mak hanesan iha Suco Manetu, Manelobas, Edi sorin balun hosi Maubisse nian. ba Posto Hatobuilico mak Suco Mulo, Suco Mauchiga Ho Suco Nunumogue no mós Posto Hatudo nia balun.
- Laiha Be mós iha Suco Maubisse Villa.

## Manatutu

- Menus instalasaun be mós ba escola Sira
- Eskola barak seidauk iha asesu ba eletrisidade
- Tanke bee barak mak at ona
- Iha Manatuto villa laiha saneamentu públiku
- Inundasaun foin lalais ne'e halo tiha mota Sobu at hotu kedas IRIGASAUN MOTA MOSASI
- Irigasaun Ida husi parte suco Sau nian besik Ponte Agora AT total no Agora povo suco Sau labele halai Natar Tamba irigasaun at
- Estrada husi parte Postu Laclo agora at los no difikulta tebes povo Sira ninia movimentu
- Estrada husi parte Ponte Manatutu vila too area Hulou Suco Sau tasiibun at total no laloran tasi MOS komesa baku Tama too ONA comunidade Sira hela Fatin no halo comunidade Sira ladun seguru
- Estrada Ida iha parte INKERO parte Suco Maabat at total no FO ameasa boot ba comunidade ninia Natar no hela Fatin.
- Bainhira mosu inundasaun iha dia 4 Abril Liu, rin eletricidade barak Mak hetan estragus Liu Liu iha area Aldeia Rembor Suco Aiteas.

## MANUFAHI

- Estrada ligasaun husi Maubise ba Turiscaikotu total. Estrada Ba postu Alas estragus husi mota laklo Alas.
- Elekticidade ba fatuberliu lama estragus Airin 6 mak Tohar ate Agora ahi sei Mate.
- Hetan estragus ba Ponte Ida iha Sucu Caikasa Postu Fatuberliu

## Viqueque

- Ponte ligasaun Manatuto-Viqueque kotu(Ponte Mota Dilor),
- Baleta no estrada iha viqueque at.

## Covalima

- Konstrusaun postu saude wetaba, suku Beiseuk, postu tilomar konstrui iha tinan 2019 maibe to'o Agora Kompanhia konstrusaun seidauk finaliza.

## AILEU

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

- Estragus balu iha area rural nian iha Aileu seidauk hadiak hosi Governu.

## RAEOA

- COVID halo estrada husi Tono to Oesilo no husi ponte Noefefan too Suni ufe paradu.
- Inundasaun estraga comunidade sira nia natar sira tamba laiha bronjong ba mota ninin

## REKOMENDASAUN.

1. Maske BTL, EP, iha ona dezeñu atu ke'e kanál drainajen nian maibé FONGTIL rekomenda ba Governu atu bele halo mós estudu ba iha estrutura rai ne'ebé sei uza atu ba kanál drainajen nian.
2. FONGTIL rekomenda atu involve lider komunitária sira no mós servisu interministeriál nian ba programa hamoos sidade Dili no mós bairo-bairo sira iha Timor-Leste tomak.
3. FONGTIL rekomenda atu bele iha kampaña nasionál ida hodi kria konsiênsia povu nian hodi labele soe lixu arbiru.
4. FONGTIL rekomenda ba Governu atu aseleira lalais Planu Urbanizasaun nian iha Kapital Dili.
5. karik Governu hakarak atu halo Planu Urbanizasaun ne'e, FONGTIL rekomenda atu planu ida ne'e hamenus direitus sidadaun nian liu hosi kria kondisaun sira ne'ebé dignu antes halo relokasaun comunidade nia
6. FONGTIL sujere ba Governu atu hahú hanoin ona abitasaun komunitária ida ne'ebé dignu, besik ba facilidade públiku sira hanesan eskola, merkadu no mós ospital ne'ebé finansia hosi Governu antes entrega ba comunidade sira hodi hela liu hosi selu ka reembolsa ho montante sira ne'ebé kí'ik hanesan \$50 ka \$100 kada mes.
7. FONGTIL rekomenda atu polítika descentralizasaun ekonomia, administrasaun no social nian tenke alkansa ona ho lalais.
8. Governu presiza regulariza comunidade liu husi kria enkuadramentu legal ida hodi regula katak ema ida labele harii uma ida kuandu seidauk hetan lisensa hosi Governu ka autoridade ne'ebé kompetente.

# FORUM ONG TIMOR LESTE THE TIMOR LESTE NGO FORUM



Rua do Mercado Municipal, Dili, Timor-Leste / Mobile Phone +670 77999304/ 77236782/ [forumong.tl@gmail.com](mailto:forumong.tl@gmail.com), [joaofreitas.fongtil@gmail.com](mailto:joaofreitas.fongtil@gmail.com)/ [www.fongtil.org](http://www.fongtil.org)

9. FONGTIL sujere ba Governu atu bele halo investimentu orsamentál ida ne'ebé sériu ba iha setór Bee mós no Eletridade nian kada tinan
10. FONGTIL hanoin katak kapitalizasaun ba BTL, EP no EDTL, EP ne'e atu ajuda Autoridade rua ne'e hodi kria nia planu negósiu independente nian ho didi'ak atu bele iha independénsia finanseiru duni hosi nia atividade rasik ne'ebé labele ona depende ba orsamentu estadu nian tinan-tinan.
11. Timor-Leste presiza Lei ida ne'e atu regula kona-ba labele fa'an sasán eletridade nebe la standard.
12. FONGTIL sujere ba empreza rua ne'e atu bele iha planu negósiu integradu ida atu bele fornese bee no eletridade ba uma kain sira, no mós bele esplora opsaun sira kona-ba buka rekursu enerjia renovavel ba iha futuro.
13. sociedade sivíl sira rekomenda katak bainhira iha situasaun sira hanesan inundasaun ka emerjénsia nian Governu tenke fó prioridade uluk ba forneseimentu be 'e ba inan isin rua sira, Ema ho Defisiénsia inklui Ferik-Katuas iha Sentru Refujiadu sira
14. FONGTIL rekomenda atu servisu fiskalizasaun no supervizaun ba projetu infraestrutura sira hosi entidade sira hanesan PN, ADN, KAK no sira seluk tenke la'ó ho integradu.
15. WATERAID mós rekomenda katak dezeñu ba projetu bee mós nia ne'e tenke inklui mós rampa atu nune'e bele ajuda ema ho defisiénsia sira bele ba asesu.
16. Presiza sosa mákina jeradór bot hodi bele supa be 'e iha Drainazen depois tempu Inundasaun
17. presiza halo manutensaun periódika ba drainage depois udan hodi prevene inundasaun
18. Presiza partisipasaun inan feton sira iha prosesu dezeña planu servisu kona-ba forneseimentu be 'e mós iha area rural sira.
19. Haforsa Rezolusaun ida ne'ebé hasai ona husi Ministériu Obras Publika kona-ba Fasilidade Accessible bainhira halo konstrusaun Públiku no komérsiu tenke tau prioridade ba fasilidade asesibilidade sira.

Dili, 18 Juñu 2021

Daniel dos Santos Carmo  
**Diretór Ezekutivu FONGTIL**